

～全世界に響け今こそ ベトナムの平和の鐘～

編集委員2名と新婦人世田谷支部の方々が共に世田谷にある渡辺卓郎先生宅に訪問し、「平和の鐘」について伺いました。

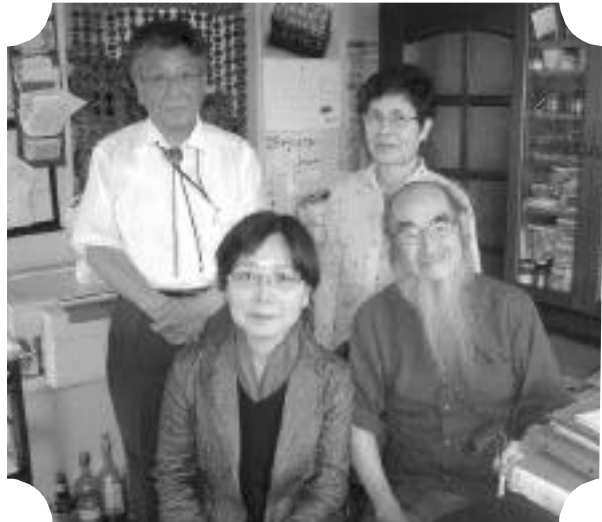
渡辺先生は1977年、銀座の古美術店に偶然立ち寄り、大きな双頭の龍頭をつけたベトナムの鐘を見つけました。戦争犯罪の調査で1972年に機雷封鎖とB52の爆撃下のベトナムを訪れたことを思い出されたそうです。その後、ベトナム研究家の斉藤玄、後藤均平先生と三人で、古美術店を訪れ、鐘をベトナムに返還しようと話されたことが梵鐘返還運動の始まりでした。

大西良慶（清水寺貫主）、藤井日達（日本山妙法寺山主）、松本清張（作家）のお三方がよびかけ人となり、仏教界の協力で大規模な運動に発展しました。多くの人々の協力で鐘は買い戻され、増上寺の浄めの法要を皮切りに、東大寺をはじめ多くの名刹で平和祈願法要が営まれ、多くの市民がこ

の鐘を打ち鳴らしました。かつてベトナムに進駐した日本軍が、1944年北部ベトナムで食料を苛酷に調達し、二百万人を超える人が餓死した事実、日本のアメリカ軍事基地と日本政府の協力がベトナム戦争に重大な役割を果たした事実などを忘れてはならないという思いを込めて……。

1978年6月、ハノイの館使寺で鐘の返還式が行われ、鐘は日越両国人民が平和のために共に奮闘するシンボルとして、ベトナム人民に返還されました。その後、中越戦争による混乱で鐘が所在不明になっていましたが、もう一度鐘を鳴らしたいという人々の努力で、7年前にバグニン省の博物館倉庫で再発見され、このたび創建されたバグニン省博物館に展示されることになりました。

渡辺先生は語られました。「未曾有の戦争犯罪のベトナム戦争から34年、戦争の傷跡を癒し、国土を再建し発展しつつある平和のベトナムから、今こそ、世界平和・戦争反対・核兵器廃絶の“平和の鐘”を鳴らしてほしい。」また、旧日本軍によるアジア各国から持ち帰った多くの戦利品が皇居の中の御府（ぎょふ）と総称される建物に集められたそうです。戦利品文化財の現存を明らかにし、その母国へ返してこそアジアの友好が発展するとおっしゃられたことが、印象に残りました。2010年ハノイ遷都1000年を迎える今こそ、“平和の鐘”を沢山の方に知ってもらいたいと願う貴重な時間でした。



前列右・渡辺卓郎先生



「1978年6月14日 梵鐘返還式」(ハノイ館使寺にて)

＝ 鳴り響け 平和の鐘 ＝

ヨハネス・フスの言葉

～これは梵鐘返還運動のスローガンでした。～
「どうか剣を鋤にかえ、槍を鎌にかえ、そしてすべての兵器を鋤とくわして、われわれが互いに挨拶をかわす時に鳴らす平和の鐘にかえましょう。すべての国民はその剣をふりかさず、隣人を戦争で襲うことのないよう、平和の鐘を鳴らしましょう。」

絵本『ベトナムの鐘』刊行予定

ぶん：なかだ いちこ/え：まえた たつこ

ベトナムのゲーホー寺からさらわれた鐘。頭の上には2匹の竜がいて、鐘をまもっています。鐘は東京の銀座で出会ったワタナベさんと仲良しになって……。おおぜいの市民によってベトナムに返還された鐘、実話にもとづき脚色された楽しい絵本を刊行予定。

お問い合わせ 中田音楽 TEL&FAX：03-3426-3627
E-mail：ichiko@pop01.odn.ne.jp

>> CONTENTS

全世界に響け今こそ ベトナムの平和の鐘 富士国際旅行社の『主張』 “いい旅”づくりを続けます！ 2010年平和のために“チェンジ!” スウェーデン発！幼児のための環境教育『森のムッレ教室』 慟哭の四川から文明の漢中平野に行く 東西ドイツ統一から20年を経て	富士国際旅行社・業務スタッフ募集 1 仙台に400年余り続く御銅師の技を現代に伝える ～銅製品を通して伝える『豊かさ』～ 2 BOOK GUIDE『ホーチミン・ルート 従軍記』 3 イタリア料理 4 <広告> 海外・国内「自然の旅」 5 2010年・・・この年にしかできない旅を、この年に。 6 「韓国併合」100年と東学農民軍の戦跡を訪ねる	5 6 7 7 7 8 8
---	--	---------------------------------

9月5日から、土曜日の電話をお受けします。

9月5日から12月5日まで、土曜日にお問い合わせや、旅行相談のお電話をお受け致します。
(9月19日及び10月3日、10日、31日と11月21日を除く)

燃油サーチャージの取り扱いにつきまして

7月から、航空会社によって燃油サーチャージの有無が異なっております。また10月以降、再度変更となります。このため本紙掲載の海外旅行の費用には、燃油サーチャージは含まれておりません。燃油サーチャージが必要な航空会社を利用する事になった場合には、空港使用料、空港税と共に、実費をご請求させていただきます。詳細は個別パンフレットや、お申し込み後の手続きの案内書面でご確認ください。

変化は人と地域から

富士国際旅行社の『主張』 大手業者に負けずに “いい旅”づくりを 続けます！

大手旅行社の価格破壊の現状

7～8月出発の20万前後の超格安ヨーロッパ旅行や2～5万円の東南アジアや中国方面の旅行が新聞広告に登場しています。それは、不況や新型インフルエンザで、定期便や大手がチャーターした航空便の予約がうまく、航空会社や大手旅行社が、投げ売りせざるを得ない事情のためです。中にははじめから赤字承知の「目玉商品」もあります。

日程の都合がつかば、お買い得な旅行もあるかも知れませんが、ご自分の行きたい日に、ご自分の希望の合わせた訪問地を選んだらとてもこの値段ではできません。5割増しか2倍以上の旅費になってしまいます。

価格破壊は、いかに生まれ、どんな結果をもたらすのか考えてみました。

量産パックの低価格のヒミツ

- 航空便：大量仕入、余った席の直前仕入れ
- 大量生産：大量仕入（予約）で、1企画、10出発日以上の設定で、数百人以上で募集
- 広告の目玉商品（最安値やいい出発日）はすぐ満杯ということで、他に誘導
- 一団人数：最低実施人数は15名と発表しても、実際は40名など、定員近くの多人数での実施
- ホテル：有名地市内でなく、有名地 周辺
- 食事：回数は多くても通常の半分以下の予算
- ガイド：市内見学には付くが移動時は添乗員のみ
- ショッピング：見学時間を削って強制され、立ち寄る店の数や滞在する時間まで決められている。アジア、中近東などでは土産屋にバス代やガイド代、ときにはホテル代も負担させている。
- 正規雇用削減：派遣会社社員が受付や顧客対応
- 自由行動：全くないか半強制的なオプションツアー

大手の雇用破壊、旅行文化の破壊

- *画一量産の格安企画：格安パックに参加した旅行者の中で、旅行者不信、パック旅行嫌い、団体旅行離れが広がっているのは残念なことです。
- *雇用破壊と中小業者つぶし：正規社員減らず雇用破壊だけでなく、中小旅行社つぶしによる雇用破壊も同時進行しています。
- *訪問地の文化・産業の破壊：最短見学、極貧食事、ガイドなし通過などは現地の仕事や雇用を減らしています。利益なき低価格を強要する大手は、現地業者のやる気を奪い、縮小や閉店に追いやっていきます。

「いい旅」づくり10のお約束

- お客様がの事業や生き甲斐に役立つ旅：団体や個人のご要望におこたえし、旅行の中身づくりをします。
- お客様の多面的なニーズにこたえる：Peace, Green, Humanityは当社のモットー、テーマのある旅を提案。
- 成果と感動と満足のある旅：学びの収穫、ほんものとの出会い、元気や癒し、など期待ください。
- 大量生産ではできない旅：いい時期に目的やテーマにあわせて、手作りのオーダーメイドの旅づくり。
- 個人的な体験もできる旅：団体旅行でも自由時間を大切に、個人での体験もできる旅
- 最適なパーツを仕入れて旅づくり：航空便、ホテル、ガイド、通訳など。ご要望にあわせて組み立てます。
- 現地の人との交流のある旅：現地の人の生活体験、現場の話、体験者の証言などをきく場面づくりをします。
- 現地情報、現地の協力を得て：現地にも利があり、いい提案やいいサービスをしてもらえる関係づくり。
- ほんものにふれる旅：その土地“ならでは”の文化・自然にふれ、食べ物などは季節ごとの魅力にふれます。
- 会社の経験を生かし、チームでの旅づくり：45年の経験を生かし、全社で情報・経験を共有し、個人での対応でなく最適任者がお世話させていただきます。

テーマのある旅は無数の広がり

- 戦争と平和：被爆者、枯葉剤、従軍慰安婦、被害者賠償環境・食・農：温暖化、有機農業、食の安全、地産地消
- 人間らしい暮らし：雇用、医療、社会保障、教育など

当社ではこれからも、いい社会、いい未来のための旅づくりと企画提案を続けます。当社の新聞・ホームページなどでお客様への発信を続けます。

社員は、一生の仕事として、お客様の多様なニーズに対応する専門家としての成長を目指します。

旅の中身づくりでも、価格の面でもお客様の率直なご批判と厳しいご指摘で、応援をお願いします。



現場からヒト言

海外旅行統括マネージャー
早めの仕入れ、専門的な通訳やガイド、目的に最適なホテル、小人数での専用バス、その土地の名物料理、どれも高くなる要因、でも当社は「良い」ツアーをつくり続けます。航空券だけの場合でも、変更、取消、支払など諸条件とのからみで最適なものをすすめます。

国内旅行統括マネージャー
地方が元気でないといい旅づくりはできません、全国チェーンや外資系ではない地元資本のホテルを使うことや、沖縄の島の人びととの交流でも、地元も元気になる交流づくりを心がけています。山ツアーでは安全第一の旅程とお世話の体制づくりを第一と考えています。

海外旅行担当主任
スペインの現地旅行社の話では、日本の大手の旅行社のやり方に落胆しています。自信をもってすすめられるおいしい料理を食べてほしい、優秀なガイドさんたちがガイドの仕事で食べていけるようにしてほしい、というのが切なる願いのようです。

4月入社の新入社員
大学時代の友人が業績優秀な大手旅行社に入社しましたが、入社3ヶ月で約30名が辞めたそうです。連日の帰宅が11時では身がもちませんよね。社員の働く環境が整っていないければ、お客様の気持ちに立った安全で良質な「旅」を提供することはできないと思います。

協力添乗員さん
大手のツアーではヨーロッパでも食事の予算が5ユーロ前後、その上添乗員が先頭に「おいしい」と言って食べはじめることが指示されています。指定のみやげ店に「何軒、何分づつ」立ち寄るかが厳しく義務づけられていて、安いツアーほど店の数が多いんです。

幹部社員
ある有名大学の観光学部の卒業生で、旅行会社に就職する人は一割程度だそうです。旅行業界の仕事の厳しさ、夢のなさ、労働条件の悪さが見えてきた結果のようです。産業としても、雇用のためにも大切な分野だけに、夢のある仕事にしたいものです。

“百塔の街・建築の都”と“芸術の都” プラハ、ウィーン 8日間

12月30日～1月6日 ¥350,000 最低実施：10名(添)
小グループで(5～6名)(カ)
(火)発(火)着の8日間
10月～11月出発 297,000～350,000円
1月～2月出発 280,000～335,000円
東京⇄ウィーン乗り換え⇄プラハ 「世界遺産」プラハ旧市街をパート1と2の2日間に分けて見学 プラハ⇄ウィーン着 午前：ウィーン美術史博物館、モーツァルトハウス見学 ベルベデーレ美術館、ハイリゲンシュタットのベートーベンの下宿家 ウィーン発⇄機中⇄午前成田着(大阪へ)

旅の特色

音楽家・芸術家達の街で各3泊ゆったり旅
ロマネスクからアールヌーボーまで歴史伝える街歩き
ウィーンで美術史博物館とベルベデーレへ。ガイド付市電、地下鉄、市バス乗り放題のバス付
夜、ご希望の方にコンサート、オペラ、人形劇のチケット手配(別途料金)

バスク地方のビルバオ・ゲルニカ カタルーニャの都バルセロナへ スペインに平和と農を訪ねる 8日間

10月20日～27日 ¥374,000
募集30名(最低催行25名)(添)
日本婦人団体連合会主催のツアーですがどなたでもご参加いただけます。
成田⇄ビルバオ ビカソの描いた『ゲルニカ』その舞台へ⇄バルセロナ ガウディの建築やピカソ美術館など芸術鑑賞、自由時間もたっぷり⇄!⇄成田・関西

旅の特色

各都市に3連泊、ゆったりと滞在を楽しむ
バスク農業組合を訪問、地元の食材を使った料理教室に参加

“4つの世界遺産、4大名酒の里を巡る” 秋のトスカナ・ウォーキング 10日間

10月21日～30日 ¥386,000
募集10名(最低催行6名)(添)
成田・関西⇄フィレンツェ ⇄ ラцца ⇄ モンテプルチアーノ ⇄ オルビエート ⇄ ローマ⇄成田・関西

旅の特色

4つの世界遺産フィレンツェ、シエナ、サンジャミナーノ、ピエンツァを見学
4大名酒の里キャンティ、モンテルチーノ、モンテプルチアーノ、オルビエートを巡る
トスカナの田園風景を歩きながらスケッチや写真を楽しむ
イタリアのアグリツーリスモに宿泊

65年目を迎えるドレスデン空襲 記念コンサート 平和と音楽の旅 ドイツ 8日間

2010年2月9日～16日 ¥330,000
募集15名(最低催行10名)(添)
成田⇄ベルリン ⇄ ライプツィヒ ⇄ ドレスデン ⇄ ベルリン ⇄ 成田

旅の特色

「エルベの真珠」ドレスデンで1945年ドレスデン大空襲記念のコンサート
ドレスデン市立博物館の空襲の展示見学と生存者の話を聞き、ベルリンの戦争史跡を見学します
オプションでベルリンフィルやゲヴァントハウスなどのコンサートをお楽しみ下さい
コンサートチケットについてはご依頼を受けてからの予約となります。



絶景のアマルフィー海岸と南イタリアの旅10日間

11月4日～13日 ¥376,000 現地添
募集15名様(最低催行10名)(カ)(佐藤三子さん予定)
関西・成田⇄ローマ⇄ナポリ近郊 ⇄ アマルフィー海岸 ⇄ カサルヴェリーノ ⇄ マテラ ⇄ セルヴァ・ディ・ファッツァーノ ⇄ パーリ⇄ローマ機中⇄成田・関西

旅の特色

断崖にそそりたつ世界遺産アマルフィー海岸に宿泊、散策、イタリアの魅力を満喫。
イタリアの歴史遺産、ギリシャ・ローマの遺跡見学
チレント海岸の“青の洞窟”とチレント国立自然地域を探索
マテラの洞窟住居(サッシ)、アルベロベッロのトゥルツリ(とんがり帽子の家)を見学
南イタリアの食事、おいしいモッツァレラチーズを味わい下さい。

アウシュビッツ解放65周年特別企画 ポーランド 7日間

2010年1月25日～1月31日 ¥220,000
募集12名(最低催行6名)(カ)
成田・関西⇄ワルシャワ 戦後奇跡の復興を遂げた旧市街の見学
クラクフ ⇄ オシフィエンチム 解放から65年目を迎えるアウシュビッツ強制収容所へ ⇄ クラクフ旧市街見学 ⇄ ワルシャワ⇄機中 成田・関西

旅の特色

ホロコーストの象徴アウシュビッツとビルケナウの収容所跡を終日かけて見学
ワルシャワ・クラクフの旧市街で戦争による破壊と復興を学ぶ



創立から60周年、
一貫して日本と世界の平和の課題に取り組んできた
日本平和委員会の千坂純事務局長に、
“2010年”をテーマにお話を伺いました。(本誌編集委員・太田/原沢)

2010年に向けて今からできること 平和のために“チェンジ!!”



Q 59回目の大会お疲れ様でした。2010年は様々な節目の年だと思いますが、平によつては武力行使も出来るようにされています。既成和委員会としてどんなアクションを考えていますか？

A 具体化するのはいずれからですが、大きな柱としては在日米軍基地の再編・強化に反対する運動を強めていきたいと考えています。戦後65年にもなるのに、米軍が長きに渡って首都東京も含めた人口密集地に居座って被害を撒き散らし、米兵が犯罪をしても裁くこともできない。それなのに米軍の増強に対して3兆円、グアム移転に7千億円も注ぎ込んで、そのほかに思いやり予算2千億円以上、支援を加えると6千億円以上の税金が使われている世界でもとんでもない異常な状況を多くの人に知らせていかなければいけません。パンフレット()も大いに普及してこういう状況を止めよう、「米軍基地はいらない」という声をひろげたいと思います。これは国内のみだけでなく、世界全体にとって大きな意味を持つ運動になります。もう一つは海外派兵の問題です。米軍と世界規模で自衛隊が戦争する態勢を作ることを狙っているような形でやられています。アフガニスタン・イラクに続いて今度はアフリカ沖まで海賊対策という名目で陸海空の三自衛隊が

派兵されるという初めての状況が作られています。場合によっては武力行使も出来るようにされています。既成和委員会としてどんなアクションを考えていますか？

A 具体化するのはいずれからですが、大きな柱としては在日米軍基地の再編・強化に反対する運動を強めていきたいと考えています。戦後65年にもなるのに、米軍が長きに渡って首都東京も含めた人口密集地に居座って被害を撒き散らし、米兵が犯罪をしても裁くこともできない。それなのに米軍の増強に対して3兆円、グアム移転に7千億円も注ぎ込んで、そのほかに思いやり予算2千億円以上、支援を加えると6千億円以上の税金が使われている世界でもとんでもない異常な状況を多くの人に知らせていかなければいけません。パンフレット()も大いに普及してこういう状況を止めよう、「米軍基地はいらない」という声をひろげたいと思います。これは国内のみだけでなく、世界全体にとって大きな意味を持つ運動になります。もう一つは海外派兵の問題です。米軍と世界規模で自衛隊が戦争する態勢を作ることを狙っているような形でやられています。アフガニスタン・イラクに続いて今度はアフリカ沖まで海賊対策という名目で陸海空の三自衛隊が

Q プラハでオバマ米大統領が核兵器廃絶を提唱するなど、新たな変化も生まれてきていますね。

A おっしゃる通りアメリカの方は様々な変化をしています。ただアフガニスタンへの増派などは変わっておらず、軍事同盟強化の方向も変えていません。これに対して日本政府は核兵器の問題では、廃絶の先頭に立つどころかアメリカの「核の傘」の強化や、北朝鮮への核使用の確約を求めたりしています。共同通信の連載で『核廃絶を歓迎できない被爆国』と批判されるほどです。つまり、日本はアメリカの良い変化にはついていけず、アメリカが続いている古い政治の推進役になっているのが現状です。北朝鮮の問題についても軍事態勢強化キャンペーンによってアジアの緊張を高めているのが現状です。

Q 核廃絶への大きな動きになるであろうNPT再検討会議に向けて平和委員会の取り組みはありますか？

A 大成功させたい運動です。先日の全国大会でも核兵器廃絶に向けた国際署名の取り組みがたくさん報告されました。全国各地で平和委員会も大きな役割を果たしたいと思っています。5月の会議に向けて開かれる国連総会などに向けて、いかに運動を盛り上げて圧力をかけていけるか、世界の人々の声を届けていけるか、つまり、今年どう運動を高めるかが大事です。その点でも今年の原水禁世界大会

にたくさんの人が集まれるようにしたいですね。

Q 弊社のお客さまから『来年のNPT再検討会議行くよ!』という声を沢山聞きます。特に若い世代にとって、核廃絶はとて可能性を感じられる、未来のある話なので注目されています。戦後65年ということもあって、語り部の方たちも段々といなくなっていく中で、若い世代の方たちの中で平和委員会の方でも靖国神社の平和ガイドをしたり新しい世代の方が出てきているようですね。

A 平和委員会のスタッフが、被爆者の体験聞き取り調査をインターネットで呼びかけて行ったりしています。若い人は感受性がすごく強いです。被爆者の方のお話で物凄いショックを受けて、「もう二度とこういったことを繰り返してはいけない」という風に考えて運動を起こしています。また、イラク戦争の実態を追い続けて知らせ、運動の輪を広げることをずっと行っています。戦争の悲惨さをリアルに伝える運動には若い人たちが賛同して動いています。こういった運動が若い人たちがつかんで世論を動かし、名古屋の高裁でのイラク派兵違憲判決などが導き出されました。司法の世界では画期的なことです。こういった変化には確信を持ってよいのではないかと思います。

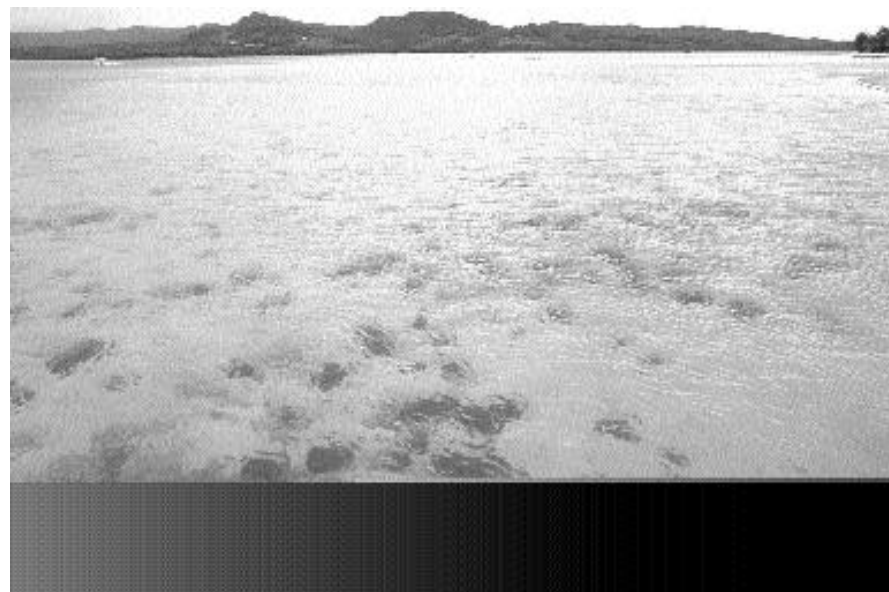
Q 弊社もPEACEをテーマに掲げている会社として、過去を学び現地の方と交流することを大変重視しています。それとあわせて、現在変革が進んでいる姿を見てもらったりすることは本当に大きな意味があると思っています。現地へ行かなければわからない、感じられないことがたくさんあります。

A キューバなんていいですね。エクアドルもおもしろかったですよ。中南米は物凄く変化していますね。

Q 私たちも微力ながら、これからも平和のために旅行を通じて貢献できればと考えています。本日はお忙しい中お話をいただき、ありがとうございました。



『いままの日本は米兵犯罪を載けない!!?』
- この「日米密約」を許せますか? -
編集・発行：日本平和委員会
TEL03-3451-6377(代)
FAX: 03-3451-6277
http://j-peace.org



グアムの海

世界最大の仏教遺跡、美しい棚田の風景、伝統工芸「世界遺産」ポロブドールとバリ島の自然6日間

12月26日～31日 ¥246,000 (カ)
1月5日～10日 ¥196,000 (添)

最低人員：12月・6名、1月・10名
成田発 〓 デンパサール 〓 ジョクジャカルタ 「世界遺産」ポロブドールとプランバナン寺院 〓 「ブンガワンソロ」の町 〓 ジョクジャカルタ 〓 デンパサール 〓 緑濃いウブドへ。夜ケチャックダンス ウブド市内観光と「棚田」へ。夜、伝統打楽器ジェゴグ又はレゴダンス 「母なる寺」ベサキ寺院、高原観光、南西部の「タナロット寺院」からの夕日鑑賞 〓 デンパサール発(機中) 〓 成田着

旅の特色

古代インドから流れ着いた仏教・ヒンドゥー教寺院、悠久の歴史・ジャワ島ポロブドール遺跡を訪ねます。バリ島東部の豊かな自然と伝統芸能が残るウブドで2泊。美しい「棚田」や高原リゾートを訪ねます。島独特の踊りや音楽、芸術をお楽しみ下さい。旅の疲れを取り、リフレッシュ効果も抜群のエステ&スパもあります。アロマオイル、スパイス、ハーブなど南国ならではの自然素材で癒しのひとときを(別途料金)。

遺跡発掘現場と子どもたちを訪ねるカンボジア 過去と現在を巡る旅6日間

12月26日～31日 ¥199,000
募集20名(最低催行15名) (添)

歴史教育者協議会主催のツアーですがどなたでもご参加いただけます。

旅の特色

キリングフィールドや地雷博物館などで戦争の傷跡とポルポト派の犯罪を検証する
3日間に渡りアンコール遺跡群をしっかりと見学、遺跡の修復現場も訪問
水上生活をする子どもたちが通う学校に訪問し授業参観と交流
訪問地をシェアリングアップに絞りゆつりの4連泊



琉球探訪沖縄本島と伊江島 4日間

12月26日～29日 ¥99,000
1月17日～20日 ¥93,000

募集15名(最低催行10名) (添)
各地空港 〓 那覇空港 〓 南部戦跡見学 〓 那覇市内泊
中部基地見学 〓 辺野古漁港見学 〓 本部内泊
本部 〓 伊江島島内見学 〓 沖縄美ら海水族館 〓 那覇市内泊
自由行動、那覇空港 〓 各地空港

歴教協奈良見学旅行～土門拳の愛した室生寺を見学～「建国の地」檀原批判ツアー 2日間

11月7日～8日 ¥37,000
募集20名(最低催行15名) (添) (檀原神宮前駅集合/解散)

檀原神宮前駅集合 〓 室生寺 〓 宇陀の安騎野 〓 祝戸荘
藤原京跡 〓 見瀬丸山古墳 〓 檀原神宮 〓 神武天皇陵 〓 檀原神宮前駅解散

南九州 平和の旅 3日間

12月20日～22日 ¥89,000
1月24日～26日 ¥84,000

募集20名(最低催行10名) (添)
羽田空港 〓 鹿児島空港 〓 知覧見学 〓 うなぎ湖畔泊
湖南丸の碑 〓 鹿屋航空資料館 〓 特攻慰霊塔 〓 平和台公園 〓 宮崎市内泊
都井岬周辺見学 〓 青島周辺見学 〓 宮崎空港 〓 羽田空港



徳之島 スローフード 3日間

2月15日～17日 ¥115,000
募集20名(最低催行15名) (添)

羽田空港 〓 鹿児島空港 〓 徳之島 〓 徳之島島内見学 〓 徳之島島農園での収穫体験 〓 珈琲農園見学 〓 島料理体験
塩作り体験 〓 黒糖工場見学 〓 焼酎工場見学 〓 徳之島空港 〓 鹿児島空港 〓 羽田空港



～八重山を訪れ、戦争マラリアと与那国島自衛隊配備を考える～第20回 歴教協 沖縄見学旅行 4日間

12月26日～29日 ¥140,000 (羽田空港発)

各地 〓 那覇 〓 石垣 〓 石垣島内戦跡見学(八重山平和祈念館・平喜名の壕・奉安殿・唐人墓) 〓 石垣島内泊 *九条の会の方と交流。与那国島見学 〓 石垣空港 〓 与那国空港 (日本最西端の碑・浦野墓地群・平和の塔・軍神大橋大尉の墓 *地元平和団体の方と交流。) 〓 与那国島内泊
石垣島内見学 〓 与那国 〓 石垣 〓 石垣島内戦跡見学(平喜名の壕・白水避難所・大浜周辺軍事施設) 〓 石垣 〓 那覇 〓 那覇市内泊
自由行動 (オプション南部戦跡) 〓 那覇 〓 各地

スウェーデン発！ 幼児のための環境教育『森のムツレ教室』

春は菜の花、秋はきのこ、夏はブルーベリー色に口の周りを染め……201年に欧州委員会による第一回環境都市賞に首都ストックホルムが選ばれ、環境先進国として世界のトップを走るスウェーデンに生まれたムツレ教室。先日、野外生活推進協議会東京支部が都立神代植物公園で開催したリーダー養成講座の様子を交えてご紹介します。(営業部：遠藤)

ムツレ教室とは

ムツレ教室は、スウェーデンで始まった幼児のための環境教育です。1950年代スカンジナビア各地で都市化が進んだこともあり、子どもと自然との関わりが少なくなっていることに気づいたヨスタ・フロム氏が子どもたちを自然の中に連れて行って自然を知ってもらおうとしたのが始まりです。5歳～6歳の子供が対象で五感をフルに使って自然を体験することが目的です。

ファンタジーの世界を持つ子どもにとって自然界の成り立ちや生態系などを伝えてくれる架空の妖精・ムツレは大きな存在です。夏の天気の良い日ももちろん、雨の日も冬の寒い日でも行きます。スウェーデンでは「悪い天気はない。悪いのは服装だ」と言われますが、北欧で暮らすために適した服装をして体を鍛える意味もあるようです。自然の中で過ごすことで人と自然の繋がりや自然のシステムなどを学び、ゆくゆくは自然を大切に、自分の意見を持って行動する人になることを目標に段階を踏み進みます。

この教育方法は約50年前に開発されました。保育所が活動の中心に取り入れる動きはますます活発になっており、スウェーデンだけでも約200ヶ所、また世界各国へも広がりを見せています。

子どもが主役、自然のすべてが教材

研修では参加者が子ども役になり、ムツレ教室の始まりからムツレに出会うフィナーレまで一気に体験しました。最初に森へ入る時の3つの約束「大きな声を出さな

い」「草花を根っこから取らない」「ゴミを捨てない」をして森の中に入り、観察やゲームを通して自然と親しみます。北欧には「自然享受権」という慣習があり、私有地であってもプライバシーに気をつけ、この3つの約束を守れば自由に出入りできることになっています。

ムツレ教室はリーダーが事前に考えたプログラムはありますが、何より子どもの自発性を重要視します。「これなあに？」と子どもが言えば「なんだろうね…」と興味を持ったきっかけを見逃さないこと。カリキュラムから外れても自然は最高の教材です。

渡されたルーペを持つと目に付いたものを覗いてみたり、見慣れているコケや虫ルーペを通すと別の物に思えたり、新発見があったりします。公園の木の葉っぱについている黒いススの正体も人それぞれ答えが違います。リーダーに解説してもらい、正体が明らかになります。東京での研修の参加者はみんな大人でしたが、観察もゲームも夢中になっていました。自然の中では少なからず若返るものなのかもしれません。



ゲームの中にも深い意味が込められています。研修で紹介されたうちで一例をあげると、後ろに組んだ手の中のものごどのように感じられるかを説明させ、同じものを持っていると思ったらいっせいに手を出して見せるゲームがありました。同じ石でも冷たい、硬い、ごつごつ、すべすべ…と様々な表現が出てきました。他の人の感じ方を聞くことで語彙力がついたり表現方法の違いが分かったりします。他にも「民主主義」の教育要素があるものなど五感をを使ったものが様々あります。

最近、自然の中で遊ぶことが、運動神経、集中力、想像力の発達、健康面、聞く力、思いやりなど色々な要素に繋がることが科学的にも証明されています。



四川 加曲(がんばれ)～明日をつかむために～

あの四川大地震から1年余、インフラだけでなく、心身ともに傷ついた子供たち・住民の「再起」はまだまだだと言われています。四川への物心両面の支援が必要なのです。当時日本の救援隊が現地に入り、黙とうをささげる姿に全中国が感動したことは記憶に新しいですね。このたび私たちと協力関係にある残留孤児の皆さんが、心からの募金を集め、四川省に「中日友好小学校」を建設します。それに合わせ、成都や被災地を訪れて記念行事を行い、住民の皆さんとも交流します。

四川から漢中平野に移動して、春秋戦国から秦、三国時代にまたがる中国古代史のエッセンスを訪ねます。「三国志」ファンなら渴望の「五丈原」へ、そして「太公望」で有名な釣魚台風景区へ。もちろん西安の見どころは逃しません。西安外国語大学の日本語学生たちとの交流も楽しみです。ぜひご一緒しませんか。

日中友好協会東京都連合会副理事長 北中一永

【日中友好協会東京都連合会 企画】

働哭の四川から文明の漢中平野に行く 四川大震災復興支援ツアー ～成都・西安・上海～

10月23日～29日 ¥219,000

募集25名(最低催行15名)②

成田⇄成都⇄西安⇄上海⇄成田

旅の特色

日中友好協会東京都連合会主催の四川大震災一周年記念行事に参加
中日友好小学校の先生、生徒を招き、小学校再建の支援協力について懇談
西安も訪れ、宝鶏の五丈原、釣魚台も訪問、西安外語大学の学生とも交流



自然と人間の繋がり、キーワードは『多様性』

研修の中では繰り返し共存する生き物の多様性と循環について紹介されました。葉っぱを虫が食べ、その虫を小鳥が食べ、その小鳥をオオタカなどの大きな鳥が食べ、大きな鳥の死骸は、いろいろなムシや微生物によって食べられ分解される。そして土になり、木の栄養分になる。発生するCO₂は木の生長に。その木が葉っぱを繁茂させ…人もこの自然の循環の一部になります。そして大切なのは生物多様性であり、自然界のバランスは絶妙でどこかが増えすぎても減りすぎても壊れてしまう。バランスが崩れた時に変異が起こります。

実際に落ち葉の層を持ち上げ、土を掘り返して現れる生物たちを目の前にしてリーダーから語られると、そのことがとても効果的。木や動物が見える自然の中で話を聞くとよりその繋がりを実感できると感じました。

どこでもできる『ムツレ教室』

研修のフィールドは公園内でしたが、移動距離はわずか20mほど。ふかふかの落ち葉の下を観察しているとほんのわずかな距離で時間が過ぎてしまうのです。両手ですくった落ち葉の中には沢山の生命が見つかり、自然界の縮図が見られます。これなら都会でもできるのだらうと感じます。「むしろ都市に住む子ども達に広げてほしい」というのが野外生活推進協会の希望でもあります。今秋、スウェーデンは半年間、EU議長国としてポスト京都議定書のまとめ役になりました。まずは、本場スウェーデンへ『ムツレ教室』を体験しに行ってみませんか？

スウェーデン発！子どものための環境教育 「森のムツレ教室」体験 スウェーデン 6日間

2009年10月14日～19日 ¥270,000

2010年 3月21日～26日 ¥255,000(概算)

募集15名(最低催行10名)②

成田⇄ストックホルム⇄リデインギョまたは近郊都市

⇄ストックホルム⇄成田

旅の特色

スウェーデン発祥の野外保育「ムツレ教室」を体験し、子どもたちの活動の様子を見学します
10月は秋の深まる「北欧のベニス」ストックホルムと近郊の森の中へ
3月は海上歩きなど冬の野外活動を楽しみます

環境と人が共存する街づくりに触れる ドイツ『環境首都』フライブルクと 『アルザス地域圏の首府』ストラスブール8日間

11月15日～11月22日 ¥299,000

募集12名(最低催行8名)②

成田⇄フライブルク⇄クライン・ガルテン(市民農園)などエコスタイル体験⇄ストラスブール⇄アルザスワイン街道⇄成田

文学、革命と、レニングラード攻防戦 ロシア サンクト・ペテルブルグ6日間

10月21日～26日 ¥260,000

最低実施10名 ②

サンクト・ペテルブルグ 機中

旅の特色

フィンランド航空で行くサンクトペテルブルグ4泊の旅。
「ロシア革命」、レニングラード攻防戦と歴史の都を歩く
文豪ゴーゴリやドストエフスキー、プーシキン小説に出てくる舞台も
世界三大美術館のひとつエルミタージュ美術館と「移動展派」の作品・ロシア美術館へ



東西ドイツ統一から20年を経て

齋藤瑛子(ベルリン在住)



「壁」の時代

10年ひと昔とするなら、ベルリンの壁が「無用の長物」となって消滅した1989年以来、すでにふた昔の歳月が過ぎ去りました。

まず、ふり返って、その「壁」の由来に一言。東西対立の冷戦当時、東ドイツ領域の真ただ中に孤立していた西ベルリンは、東ドイツ市民の西側への逃亡や引き抜きの足掛かりであったばかりでなく、往来が自由だった東ベルリンに対する西側の政治的経済的サボタージュの温床でもあったのです。1961年夏、その西ベルリンを囲み込む壁が一夜のうちに築かれた時、東ベルリンに住んでいた私は、決して喜ばしいことではないけれど、やむを得ない措置かもしれないと思ったものでした。この「壁」に関して東ドイツ市民の自由剥奪、弾圧措置という側面のみが強調されているのは、かなりの偏向といえるでしょう。

この「壁」、そして東西ドイツ間の国境が撤去され、西が東を吸収・併合してドイツが統一されて以来のこの20年間に、何が変わったかといえば、東ドイツ市民の生活はすべてが変わり、対して、西ドイツ市民の生活はほとんど変わっていないということでしょう。

周知の通り、西ドイツは西側、東ドイツは東側のそれぞれ優等生的存在でした。それはまた民営主導の市場経済と国営計画経済、多様な豊かさや質実剛健が対峙していたのでした。東西ベルリンはこうした対立の象徴的存在でした。私が、建国10年足らず以来の東ドイツの首都、東ベルリンに住むようになり、生活者として暮らしやすと感じたのは、まず何よりも、物が豊富ではなかったとはいえ物価が安く、値上がりしなかったこと、医療や健康維持、母性保護などを含む社会保障の完備、女性の権利や地位向上の推進、無償の教育などなど、でした。それなのに、多くの市民が不満を抱えていたのは、こうした政策や措置が“お上”から下されるものであり、市民の自発的・自主的参加や批判への道が閉ざされていたことから生じる閉塞感が社会に充満していたからでした。

「壁」の崩壊の後

西ドイツの政治・経済をはじめすべての制度が、東ドイツの社会基盤を根こそぎにして、20年。東ドイツ市民が渴望していた“自由と豊かさ”が与えられたことへの代償の重さが実感されるようになっていきます。最も厳しい現実とは“失業”です。終身・完全雇用ともいえた東ドイツ時代でしたが、今年7月現在の東ドイツ地域の失業率は12.9%で、西ドイツ地域の約2倍(6.9%)です。東ドイツ時代に実感した市民の互助・連帯感(西側によれば、欠乏社会の特徴だということですが、)は、これまた多分に“お仕着せ”であったとしても、“私たち”、“私たちの職場”“私たちに地域”という意識が広汎に浸透していましたが、今や、“我こそは”にとって代わられてしまったようです。

私自身をはじめ、旧東ドイツ市民がこの20年間に体験してきた日常的变化を、もう少し具体例をいくつか挙げてみましょう。

「自由」と「マネー」

かつて西から来た日本人が、街並みが薄暗く陰気だと評した東ベルリンをはじめかつての東ドイツの多くの都市の建物が修復・改築・新築され、より機能的で多彩に整備されて、明るくなり、店舗もほぼ西並みになりました。走っている車の中で目をつぶっていても、急にガタガタ揺れるので、東に入った瞬間がすぐわかる、といわれたアウトバーンや道路も西並みになりました。申し込んでから入手まで10年余りも待たされた自家用車や電話の新設も今ではほぼ即刻可能だけでなく、あまりに多い種類や値段の選択に戸惑うばかりとなりました。総じてインフラストラクチャーは大規模に改善、進歩しました。東ドイツ時代、我が家で息子たちが体制批判の議論で声高に熱してくると、私はそっと窓を閉めたのですが、今は政治批判は自由ですし、首相であれ、与野党の政治家であれ、マスメディアの風刺番組の格好の餌食となり、拍手喝采なのは、まさに隔世の感です。こうして得られた言論の自由による解放感は大なる収穫といえるでしょう。

もう少し身近なこととなると、痛し痒しです。東欧諸国に限られていた海外旅行は世界いづこへも自由になったこと、基本的・平均的な生活の保障はあったものの、多様な消費物資に欠けることもあったのに対して、今や、過剰供給で何でも豊富になったこと。ただし、ある東ドイツの著名な牧師に言わせると、チーズが10種類から20種類に増えて、国が亡くなったのではあるけれど、などなど、一見、結構ずくめとはいえ、すべては、“マネー”あってこそ享受できる自由です。物の値段もすべて一律だったのが、今は、格差があり、選択に迷い、騙されるのではないかと、警戒心が強まりました。さらに、面倒になったのは、かつてはすべて全国一律で簡易

だった銀行・保険・税金などを含む自己管理事務

が、実に煩雑になり、そのために多くの時間が費やされること、などなどです。

最も切実な変化は、かなり独善的だった“社会主義イデオロギー”に代わる“マネー”本位の現実です。それとともに、“隣は何をする人ぞ”的無関心と人々の孤立化が進んだことでしょう。それに、外人排斥・差別の殺傷事件、極左勢力の台頭などは、東ドイツ時代にはついぞ見聞しなかった現象です。

現在の「東」と「西」

今年6月末、政府の委託で実施されたアンケート調査の結果が公表されました。それによると、東ドイツ市民の57%が、旧東ドイツ時代には、問題はあったけれど、暮らしやすかった、そして、長所の方が短所より多かったと答えています。統一直後に抱いた期待が果たされていない20年後の現状への反応とも見受けられます。これに対して、西ドイツ市民は78%が、旧東ドイツは、短所のみ、或は、短所の方が長所を上回ると答えています。直接間接に体験した東ドイツ市民と、主にマスメディアの情報から判断する西ドイツ市民の意見の相違なのだと思います。(さいとうえいこ)



ゲシュタポ本部の地下室跡を利用した「暴力の地誌」展示場

壁崩壊20周年特別記念 ベルリンにドイツ現代史を訪ねる旅 9日間

11月6日~11月12日 ¥246,000 募集12名(最低催行6名)㊦
成田・関西⇄ベルリン ㊦レジスタンス博物館、ホロコーストメモリアル、ベルリンの壁資料センター、ザクセンハウゼン強制収容所跡、ツェッリエンホーフ宮殿(ポツダム宣言の舞台)など ㊦機中 成田・関西

旅の特色
激動の近代史を象徴するベルリンに5連泊、とことん歴史を学び、現在を知る
11月9日ベルリンの壁崩壊記念日のイベントに参加
現地滞在25年のベテランガイドが、壁存在時と崩壊後のベルリンをご案内

壮大なスケールの紅葉を訪ねて ナイアガラとプリンスエドワード島、メープル街道 7日間

10月13日~19日 ¥383,000 募集15名(最低催行10名)㊦
成田⇄トロント⇄ナイアガラ ⇄ナイアガラの滝見学(霧の乙女号)トロント ⇄シャーロットタウン グリーンゲイブスハウス、モンゴメリの生家など訪問⇄モントリオール メープル街道の紅葉を訪ねる 成田

旅の特色
雄大な自然が広がる東部カナダをベストシーズンに訪れる
名作『赤毛のアン』の舞台とナイアガラの滝を訪れ、カナダの魅力をたっぷり満喫

秋からのベトナムの旅特集

日本語ガイド全行程同行で安心
お二人で行ける・ベトナム自由自在旅行
<日本語ガイドと専用車付>-ご夫婦、ご家族、ご友人と
南部・中部・南北・北部4コース
¥113,000~227,000 価格改定

ハノイ遊学12日間
ホテルではなく一軒家で、ゆったり楽しむ!
伝統あるハノイの街での生活。
2010年9月~12月 ¥165,000~237,000
最低催行4名

年末特別企画
「象と暮らす少数民族との交流」ホイアン・フエの旅
12月26日~31日:6日間 最低催行15名
¥211,000(大人)¥140,000(子供)¥330,000(親子)
成田・関西~フエ~ホイアン~ヨックドン国立公園~成田・関西
象と少数民族の共生、国立公園内を象トレッキング
中部の世界遺産ホイアンとフエを見学
コーディネーター:ヨックドン森の会代表・新村洋子さん

ベトナム中部高原の象祭りと少数民族の村、
ホイアン・フエ・ホーチミンの旅
2010年3月24日~30日:7日間 最低催行15名
¥208,000(大人)¥145,000(子供)¥330,000(親子)
成田・関西~ヨックドン国立公園(象祭り)~ホイアン~フエ~ホーチミン~成田・関西
企画:ヨックドン森の会代表・新村洋子さん

テト(旧正月)を花いっぱいホーチミン市で!
2010年建国1000年
2010年2月12日~16日:5日間 ¥198,000 最低催行6名
グエン・フエ通りが花いっぱい

特別企画<富士国際オリジナル>
ベトナム民謡クアンホの祭典
リム祭りを楽しむ 7日間
2010年2月24日~3月2日:7日間
Aコース:¥197000
(景勝地ハロン湾帆船宿泊コース)
Bコース:¥193000
(古民家と温泉体験リラックスコース)
各コース15名限定(最低催行10名)



富士国際旅行社
旅行業務スタッフ

募集

正社員募集

平和・環境・福祉などの視察と交流の旅、自然・芸術・歴史にふれる感動の旅など、ほんものの旅づくりにチャレンジしてみませんか?

職種: **海外国内旅行業務全般**

2010年3月卒業見込の方
2010年4月から働ける方(25歳位までの既卒者・転職希望者)
第一次応募締切:2009年9月15日
履歴書・自己紹介・志望動機(自筆800字位)をお送り下さい。
会社訪問:随時対応いたします。お気軽にお問合せください。

パート・アルバイト募集

どなたでもできる簡単なお仕事です。未経験者可。

職種: **旅行業務**(事務・PC入力・デリバリー)

学生(二部学生歓迎) 30歳位までの方
9月ごろから働ける方で週3日以上勤務できる方
9:30~18:00で実働5時間以上
時給:870円~(経験による) 交通費支給(規程による)
お電話の上、履歴書をお送り下さい。

最寄駅:JR・新宿駅南口・中央東口より徒歩8分
東京メトロ丸ノ内線・都営新宿線・副都心線 新宿三丁目駅より徒歩3分
担当:総務課 柳下 電話:03-3357-3377
e-mail:yagishita@fits-tyo.com

仙台に400年余り続く御銅師の技を現代に伝える

～銅製品を通して伝える『豊かさ』～



宮城県仙台市柳町の老舗(株)タゼンの一角、銅工房(株)ZENHの運営するピュアゼンスタジオに御銅師の田中善さんを訪ねました。銅製品を作成する傍ら、銅を通してNPO活動や学生、観光客向けにも体験型事業を行っています。(聞き手:遠藤)

(写真:佐藤義則・仙台在住)

- 「御銅師(おんあかがねし)」というのは?

田中:腕を見込まれた(田中)善蔵が伊達家に呼ばれて銅細工を作っていた時の名前が「御銅師」です。今では英語にそのまま訳して「RED METAL ART」とも呼んでいます。



- 15歳でこの職業を目指したそうですね。

田中:高校生の頃、どうして生きているのか、何の職業で生活しているのかを真剣に考えま

した。勉強や学校は好きだったけど一度レールを外れてみようかと高校を中退しました。そんな時、現在も所属するNPO活動を通じた学びの中で発見したのが、銅職人の道です。職人というのが僕にはしっくりきたのです。色々悩みましたが、学校の先生や家族も後押しをしてくれ、銅を打ち始めました。その時は「見つけた!」という感覚でしたね。「生きること、働くこと」の本質的なことを考えてたどり着いたのだと思います。最初の頃は一生懸命、技術を教わり覚えましたが、道を外れた不安というはしばらくありました。

- 銅の魅力というのは?

田中:一般的には銅の錆「緑青」が有害とされる迷信など錆びに対してのネガティブな印象がありました。でも、僕はその錆びが魅力なのだと思います。錆びないことが美とされているのは、実は西洋的な価値観で権力の象徴として最も錆びにくい金がよく用いられます。でも、日本は錆びの中に美を見出します。千利休のヤカンも錆びが独特の世界を醸し出しているし。銅のペンも握っているとピカピカになるけど、次の日には赤や黄色になったりします。持ち主の体温や気温でも変化します。錆びるのは表面だけである意味、永遠です。

- 料理上手にもなれるようですか…。

田中:保証します! 熱の伝わり方が全然違うんです。銅のフライパンは使い始めは焦げ付きやすいけれど、使い込むと油が銅に馴染み、少しのメンテナンスで野菜炒めにも油がいらなくなります。鍋もアルミやステンレスより重たいですが、昔から鍋は重さで買えというほど料理にはある程度、重たい方が火の通りがいいのです。そのひと手間かけることも含めて楽しんでもらえれば美味しいものができるし、道具がかわいくなってきます。そこから生まれる豊かさを感じてもらえればと思っています。

- NPO団体でも活動をしていらっしゃいますね。

田中:地球を舞台にして学ぶことが基礎にあります。お百姓さんは自然から学びます。僕は金属が先生で、そこから謙虚に学んでいます。どちらでも、地球と直接的な関係のアーティスト。それが僕自身が目指す「必察!

() 仕事人」です。水や火の扱い方など実際に体を通して学んで欲しいと思い体験型の紹介をしています。僕自身、すんなり思った形にならないので銅を打つのを難しいと感じます。作家風にいうと「銅との対話」ですね。その時の状態がすぐに出てしまうので自分を見ているようで面白いですよ。

- 銅製品づくりへの想いとは。

僕には自然が先生というのが一番あって、お百姓さんの手間ひまはすごいものだと思います。彼らが命を繋げるものを作っていることは、職人の考えに繋がります。例えばフランスで代々引き継がれているフライパンなんて聞くと、素敵だなと思います。ひとつのものを長く使い、次の世代まで引き継げるような一生もの以上の道具にする。世代を超えて伝わるような「豊かさ」を伝えていきたいですね。

- ありがとうございます。

必察のサツは、殺すではなく、察する(物事の事情や人の気持ちなどを正しく想像し理解する。思いやる)こと。

連絡先:(株)ZENH・仙台市青葉区一番町1-12-40
TEL・022-225-6858 zen@zenh.co.jp

BOOK GUIDE

『ホーチミン・ルート 従軍記』

レ・カオ・ダイ:著 古川久雄:訳
本体2800円+税 岩波書店



第1章1965年12月から、従軍医カオ・ダイ(著者)がハノイを出発する準備、そして妻子、両親との別れ。第2章1966年2月末、B(南)へ向け出発、1ヶ月のトラックでの移動、そしてホーチミン・ルート1ヶ月の徒歩行軍、平時でさえ過酷なのに、米軍機による爆弾、焼夷弾、化学剤の雨、蚊、ダニ、毒蛇の攻撃、食糧不足。しかも雨季で、悪路と闘うしちよう輜重部隊、トレイルを守る工兵隊、中継所の守備隊の活躍が生き生きと伝わって来ました。第3章~4章中部高原前線到着から病院建設。180度違う雨季と乾季の中、

悪性のマラリア、食糧不足による栄養失調との闘い。ひと晩で130ページほど進み、寝るのは惜しいが、本を閉じました。

第5章1968年のテト攻勢、前線での治療、緊急手術、動けない傷病兵の移送、食糧の自給、敵基地地域・枯葉剤散布地帯の移動。第6章苦難の時。敵特殊部隊レーンジャとの戦闘、病院の移設、ホーおじさんの死去、食糧確保が餓死か、筏による輸送作戦。第6章はハノイで開かれる前戦場陸軍医療協議会に著者が一時帰還、娘の事故死、再び家族との別れ。涙で先に進みませんでした。三晩目は、最後まで一気に読んだ。第8章1972年の新たな攻勢と野戦病院の建設、和平交渉とニクソンの二枚舌。B52の猛爆。第9章中部高原前線と病院の再編、1972年12月のクリスマス北爆、1973年1月のパリ和平協定調印。第10章は著者の帰郷。

本書は戦場で人々がどのような生活をし、何を食べていたのか、どのような苦難を抱え、それを創意工夫で乗り越え闘いぬいたのかを生々しく伝えてくれました。また、過酷な戦場の中で、家族を愛し、同僚・傷病兵を気遣い、志半ばで倒れた人々を悼み、常に揺るぎなき勝利への確信を保ち続けた著者の不屈の精神に感動しました。

著者とともに、訳者の古川久雄先生にこころから感謝いたします。(こば みつお)

山梨の自然、山村の営みを描く 山里の彩譜 宮本和郎 絵画展

会期:10月6日~11月23日

『山里の採譜(うた)』(新日本出版社)で紹介されている山梨の自然、山や里の花、山村風景、農産物などの作品約60点を展示。



主催:笛吹市教育委員会文化財課
会場:笛吹市春日居郷土館
山梨県笛吹市春日居町寺本170-1
電話:0553-26-5100
休館:月曜日(月曜日が祝日の場合は火曜日)

“旧満州”を訪問し、日本軍の侵略の実相に触れる 中国東北部を訪ねる 平和の旅 6日間

11月14日~19日 ¥178,000 募集20名(最低10名)⑤
成田・関西 瀋陽 ハルビン 旧満鉄 瀋陽 成田・関西

731部隊罪証陳列館、平頂山遺骨館、九・一八事変陳列館を訪問
旅の特色 各地で当時を語る体験者のお話、ハルビンでは地元の学生と交流

日中友好協会 多摩・八王子支部 共催 海南島・桂林 華南・平和と歴史・交流の旅 7日間

11月7日~13日 ¥195,000 募集30名(最低15名)⑤
成田 海南島 桂林 陽朔 桂林 広州 成田

かつて日本軍が占領していた「海南島」の今と歴史を学ぶ
旅の特色 瀟江下り・蘆笛岩鍾乳洞・龍勝梯田も見学、少数民族を訪問

「中原の鹿を追いかけて」中国歴代王朝の都を訪ねる 殷墟(甲骨文)・洛陽・西安 歴史探訪 6日間

11月13日~18日 ¥178,000 募集20名(最低10名)⑤
成田 北京 安陽 鄭州 洛陽 西安 成田

3300年前の古代王朝、殷墟を訪ね、漢字の源「甲骨文」を見学。
旅の特色 「中原」の歴代王朝の古都、「洛陽」・「西安」を訪問し、歴史を学ぶ。

3・1独立運動90年 韓国 近現代史学ぶ旅 5日間

11月3日~7日 ¥126,000
12月26日~30日 ¥150,000
最低実施:6名(力) ソウル 全州

江華島事件の地、景福宮、安重根記念館へ
旅の特色 「東学農民蜂起」勃発の地・井州、古阜へ
伝統と食の街・全州へも

紅葉の秋 自然公園 渓谷と古寺訪ねて ぐるり韓国東部縦断の旅 7日間

10月21日~27日 ¥173,000円
最低実施:6名(現地日本語ガイド)15名様から添乗員付

東京/大阪 ソウル 世界遺産 水原 陶芸の町 利川
五台山国立公園 忠州 忠州湖遊覧 榮州 安東
河回村、伝統仮面劇 大邱 伽山国立公園 海印寺、八
万大蔵経 友鹿洞 柿ワインの清道 釜山 古代国家「新
羅」の都・慶州で「世界遺産」仏国寺など 釜山観光 釜山発
東京/大阪

朝鮮半島東部の国立公園、古寺、「世界遺産」巡る
旅の特色 安東で伝統仮面劇鑑賞
 Gondole釜飯、ピビンバ、海鮮鍋、チムカルビなど郷土料理
 「壬申倭乱(文祿・慶長の役)」縁の地・友鹿洞へ

革命勝利50周年 歴史と現代を訪ねる キューバ 友好・交流の旅 8日間

2009年11月28日~12月5日 ¥378,000
2010年3月21日~28日 ¥388,000
募集20名(最低催行10名)⑤

成田 中継地 ハバナ サンタクララ 中継地 成田

ハバナの福祉施設、学校、農場などを訪問し、キューバ人民と懇談
旅の特色 キューバ諸国民友好協会(ICAP)を表彰訪問し、最新のキューバ情勢について懇談
世界遺産のハバナ旧市街、ゲバラゆかりのサンタクララも訪問

ファミリードクターから医療視察まで キューバ 医療視察の旅 8日間

2010年1月16日~23日 ¥368,000
募集20名(最低催行10名)⑤

成田 中継地 ハバナ パラデロ ハバナ 中継地 成田

世界一と称される医療体制を築いたキューバの医療事情を視察
旅の特色 キューバ保健省担当者のレクチャー、ポリクリニコファミリードクターを訪問
世界遺産のハバナ旧市街、ヘミングウェイゆかりの地も訪問

海外<自然の旅>

ニュージーランド・自然散策 8日間

12月1日~8日 ¥438,000
2010年1月19日~26日 ¥438,000
2010年3月2日~9日 ¥438,000

募集15名(最低催行8名)添

成田 ✈️ ✈️ クライストチャーチ ✈️ マウントクック ✈️ クィーンズタウン ✈️ オークランド ✈️ 成田
アオラキ/マウントクック国立公園を代表するハイキングコース、フッカー谷ハイキングをお楽しみいただけます。
登山愛好家たちの憧れのマウントクック、ホテル・ハーミテージに宿泊

マッキンリーとアラスカの自然 北米最高峰の展望とオーロラ満喫 7日間

2010年2月16日~22日 ¥324,000
2010年3月16日~22日 ¥335,000

募集15名(最低催行8名)添

成田 ✈️ シアトル ✈️ アンカレッジ ✈️ フェアバンクス ✈️ チェナ温泉 ✈️ タルキートナ ✈️ アンカレッジ ✈️ シアトル ✈️ 成田
北半球で最も明るいオーロラを見られるアラスカのチェナでオーロラ観測。北米最高峰のマッキンリーの雄大な景観をタルキートナで満喫

光のお祭りティハール、世界遺産、ヒマラヤ眺望ハイキング ティハール祭とヒマラヤハイキングの旅9日間

10月16日~24日 ¥288,000
募集10名(最低催行3名)

成田 ✈️ アジア都市乗継 ✈️ カトマンズ 世界遺産観光とティハール祭見物 カトマンズ ✈️ ボカラ(市内観光) チャンドラコットまでハイキング(徒歩約2時間) アンナプルナの好展望地オーストリアンキャンプへハイキング(徒歩約5時間) ハイキング(徒歩約3時間)を終えてボカラ(着後自由行動) ボカラ ✈️ カトマンズ(着後自由行動) 終日自由行動 夜 ✈️ アジア都市へ 乗継 ✈️ 午後成田着
ネパール暦元旦「ティハール」は富と幸運の女神ラクシュミー(吉祥天)の富と繁栄を祝う収穫祭。ロマンチックな「光の祭」です
カトマンズ盆地の世界遺産観光、ボカラ観光付き
アンナプルナ、マチャブチャレなどの高峰を眺望するハイキングは、日本の日帰山行程度の経験があれば参加できます
ネパール料理(ネパールダンス観賞付き)、チベット料理などローカル料理も楽しめます

保存版 2009年秋~2010年夏シーズン 海外トレッキング 総合パンフレット ~ネパール・チベット・ブータン編~



<掲載の概要>
ネパールの世界遺産・ジャングルサファリやハイキング、アンナプルナヒマール・マナスル・ムスタン王国・ランタンヒマール・ガネッシュヒマール・クーンブヒマールを歩くトレッキング、チベットの冒険ツアー、ブータン・トレッキングなど全46コースを掲載

<パンフ請求>
総合パンフレットご希望の方はお名前、〒、住所、TEL、年齢を添えて当社までご請求下さい。

<担当>
中野:nakano@fits-tyo.com 鈴木:suzuki@fits-tyo.com

国内<花と自然の旅>

<健脚度の表示目安> 1日あたり
初級 : 1~3時間歩行(標高差約300mの往復程度)
中級 : 3~6時間歩行(標高差約500mの往復程度)
健脚 : 6時間以上歩行(標高差約1000mの往復程度)

全ツアー: 募集20名(最低催行10名)
旅行費用は羽田空港発着の場合

<安心と安全> 全コース 添乗員・現地ガイド同行
<安心して歩ける> 現地での体調や体力に合わせ、全ルート(登頂まで)を歩かないことも可能です。
<地方からでも参加> 前後泊希望・地方空港発着希望・現地集合希望の方はご相談下さい。
<季節を感じる旅> 新緑・花の開花・紅葉に合わせた企画

屋久島・自然体験 4日間

10月4日~7日 ¥138,000

各地空港 ✈️ 鹿児島 ✈️ 屋久島 屋久島環境文化センター 縄文杉登山 自由行動() 屋久島 ✈️ 鹿児島 ✈️ 各地空港
洋上のアルプスといわれる屋久島。縄文杉登山、宮之浦岳登山(オプション)他にも多彩なコースがあります。珍珠・飛び魚をご賞味いただけます。

紅葉の霧島連山と開聞岳 4日間

10月18日~21日 ¥99,000
11月3日~6日 ¥98,000

各地空港 ✈️ 鹿児島 ✈️ 霧島 霧島温泉 高千穂峰登山 開聞岳登山 ✈️ 指宿温泉 ✈️ 池田湖散策 ✈️ 鹿児島 ✈️ 各地空港
南九州の名湯 指宿温泉と霧島温泉に宿泊します。
紅葉にあわせ霧島連山と最南端の開聞岳を歩きます。

熊野の宿坊に泊まり、名湯に癒される 高野山と熊野古道を巡る旅 4日間

10月4日(日)~7日(水) ¥108,000

各地空港 ✈️ 関西 ✈️ 高野山見学 宿坊 高野山 中辺路散策・熊野本宮大社見学 川湯温泉 選択・小雲取越コース、熊野川観光コース 那智勝浦 那智勝浦 熊野那智大社・吉野熊野国立公園見学 南紀白浜 南紀白浜空港 ✈️ 各地空港

語り部の案内で、手付かずの自然の残る古道を歩くことのできるコース。
勝浦のマグロのカブト焼き、中辺路では地元の旬な山菜と精進料理を楽しみます。



紅葉のブナ林をあるく 白神山地をあるく 4日間

10月4日(日)~7日(水) ¥94,000

羽田 ✈️ 大館能代または秋田空港 ✈️ 藤里町散策 ✈️ 深浦町 ✈️ 白神岳登山 ✈️ 十二湖散策 ✈️ 大館能代または秋田空港 ✈️ 羽田 ✈️ 空港
紅葉の時期にあわせ、現地ガイドと白神山地をあるく
十二湖ではゆっくりと終日散策を予定。
おいしい地魚や白神こだま酵母のパンなど白神山地周辺の食も堪能。

秋の鳥海山と月山 3日間

10月25日~27日 ¥89,000

羽田 ✈️ 庄内空港 ✈️ 獅子ガ鼻湿原散策 ✈️ 吹浦・鳥海温泉 ✈️ 鳥海山登山 ✈️ 吹浦・鳥海温泉 月山登山 ✈️ 庄内空港 ✈️ 羽田 ✈️ 空港
紅葉に彩られた鳥海山と月山を楽しむ

連載 3 リストランテ文流の スローフードへのこだわりをのこす イタリア料理 Buono!



なすのピュレとバジリコを包んだラヴィオリ カジキマグロとフレッシュトマトのソース Raviolidimelanzanasalsadpescospada

材料(10人分)

ラヴィオリ生地(生・市販)	適量
具	
なす	1kg
ペコリーノチーズ(パルメザンチーズ)	100g
バジリコ	20g
塩、こしょう	各少々
ソース	
カジキマグロ	150g
トマト	5個
オリーブオイル	50cc
塩、こしょう	各少々

具を作る。なすは丸のまま200 のオープンで15分焼き、皮をむいてみじん切りにする。
なす、おろしたペコリーノチーズ、刻んだバジリコ、塩、こしょうを混ぜ合わせる。
ラヴィオリ生地を広げ、具を等間隔に置いてもう1枚の生地を重ね、空気を抜きながら生地と生地を密着させ、包丁で切り分ける。
ソースを作る。カジキマグロとトマトを小さい角切りにする。カジキマグロをオリーブオイルでソテーし、トマトを加え、塩、こしょうで調味する。
のラヴィオリをゆでて、 のソースであえて器に盛る。

> 店舗紹介
リストランテ文流・高田馬場
TEL: 03-3208-5447
リストランテ文流・国立
TEL: 042-571-5552
> 書籍紹介
「イタリア食文化の起源と流れ」
西村暢夫著(文流会長)



編集後記

先日、ある団体の総会に参加し、聞いた話しのなかで、不勉強なわたしは、衝撃を受けました。ソマリア派兵ではジブチの空港にP3Cを派遣していて、港を給油の為に自衛隊が期限なしで利用しようとしている。自衛隊が何の制約もなく自由に行動できるようにして、犯した罪については治外法権的な状況になってしまう。間違っって射殺してしまった場合でも、ジブチの政府には一切裁かず日本国によって裁かれる。そういった二国間の協定によって地位を確保して軍事行動を行うというのは今までなかったことが行われているそうです。日本国内で起こっている、米兵犯罪と同じようなことを他国にしようとする可能性をはらんでいます。憲法九条をもつ日本の意義が刻々と問われている今、学習する余暇を持つと再認識しました。(S・O)

2009年 世界の自然を歩く 写真コンテスト&旅行披露会のお知らせ

今年も「国内・山と花の旅」「ヨーロッパ・アルプス」のツアーにご参加いただいた皆様にお集まりいただき、「旅の思い出の写真交換会と写真コンテスト」を実施いたします。

写真コンテスト応募要綱
サイズ: 旅行中撮られた写真を2Lサイズで2枚まで
入賞者発表: 秋の写真コンテスト当日、ご参加いただいた皆様の審査により発表。お送りいただいた写真は会場に展示させていただきます。審査の結果、上位5名様には素敵な商品を進呈いたします。もちろんご応募いただいた皆様にも、もれなく参加賞をお渡しいたします。
日時: 2009年9月26日(土) 13時30分~16時30分
会場: 東京/新宿区 西武新宿駅近く 鍋茶屋 6F

2008年写真コンテスト受賞作品



1等賞「マッターホルンに向かって...」篠崎修之様(フラワーハイキング参加)

「イタリアのアグリツーリズモに泊まる」 春のトスカナウォーキングとスローライフの旅10日間

3月17日~26日 ¥367,000
募集10名(最低催行6名)添
成田・関西 ✈️ フィレンツェ ✈️ ラцца ✈️ シエナ ✈️ トラジメーノ湖畔 ✈️ ローマ ✈️ 成田・関西

旅の特色
4つの世界遺産フィレンツェ、シエナ、サンジャミニャーノ、ピエンツァを見学
静かな湖畔にたずむアグリツーリズモにゆったり3連泊
トスカナの田園風景を歩きながらスケッチや写真を撮る



2010年・この年にしかできない旅を、この年に。



おもな節目事.....

日米安保条約締結50年(1月19日)、アウシュビッツ解放65年(1月27日)、ベトナム解放35年(4月30日)、NPT(核不拡散防止条約)再検討会議(5月・ニューヨーク)、終戦65年(8月15日)、日韓併合100年(8月22日)、国民投票法(5月18日施行)、ベトナム建国65年(9月2日)ハノイ遷都1000年と解放55年(10月10日)、沖縄基地問題(11月県知事選挙)、国際生物多様性年など.....。

歴史上の重要な記念日が目白押し2010年、この年にしかできない旅を、この年に!

富士国際旅行社は45年の歴史で培った現地とのネットワークをフルに活かし、現地の方と運動交流や記念イベントへの参加など、2010年にしかできない旅に皆さまをご案内いたします。

ベトナム全土解放35周年

フエ・ダナン作戦からサイゴン解放まで
2010年4月25日~5月2日 8日間

日本各地 経由地 古都フエ(17度線DMZ=激戦の地クアンチー、ビンモックトンネル、ベンハイ川のヒエンルン橋見学、フエ市内=フエ王宮、天母寺、文廟)# フエ・ダナン作戦の戦略道路とホーチミンルート見学 日本人町のあったホイアン! ダナン解放に参加した元ゲリラ部隊の幹部と交流 ダナン ホーチミン市(解放記念日に越日友好協会と交流、旧大統領府の統一会堂、戦争証跡博物館見学) (機中または経由地)! 日本各地

ベトナム建国65周年

日本降伏・8月革命とベトナム独立宣言
2010年8月29日~9月4日 7日間

日本各地 経由地 ハノイ 世界自然遺産ハロン湾(ホテル1泊、帆船1泊して墨絵のように広がる朝夕のハロン湾の景勝を船上から堪能) 首都ハノイ(1945年9月2日ホーチミンが独立宣言を読み上げたパディン広場、革命博物館、女性博物館、撃墜した米軍機を展示したB52博物館見学、友好・連帯団体と交流、ホーチミンが全国総蜂起を呼びかけたヴァンフック村を訪問し人民委員会幹部と懇談)# (機中または経由地)! 日本各地

解放から65周年のアウシュビッツへ

ポーランド 戦争と平和を考える6日間の旅

各地空港 経由地 ワルシャワ!戦後軌跡の復興を遂げた旧市街の見学 クラクフ オシフィエンチム"解放から65年目を迎えるアウシュビッツ強制収容所へ クラクフ旧市街見学! ワルシャワ! 機中!各地空港

ホロコーストの象徴アウシュビッツとビルケナウの収容所跡を終日かけて見学 ワルシャワ・クラクフの旧市街で戦争による破壊と復興を学ぶ 強制収容所生存者の証言や、現地で平和プログラム教育を行っている青年との交流も可能

団体ツアーご希望のお問合せには、全国どこでも専門係員がご相談に伺います(要相談料)
準備には半年~半月の期間が必要です。お早めにご相談ください。

遷都1000年とハノイ解放55周年

古都ホアルーからタンロン(ハノイ)へ

2010年10月6日~10月12日 7日間

日本各地 経由地 ハノイ ニンビン・ヴァンロンリゾート(1000年前の古都ホアルー遺跡見学、ベトナムの原風景が広がる"海のハロン"と呼ばれるチャンアン観光区を舟で遊覧) ハドンシルクの中心地ヴァンフック・シルク村(人民委員会幹部と懇談) ハノイ(友好・連帯団体と交流、ハノイ市内=タンロン古城遺跡、D67地下司令部博物館、ホアロー刑務所博物館、革命博物館、B52博物館見学)# (機中または経由地)! 日本各地

「韓国併合」100年と東学農民軍の戦跡を訪ねる旅

中塚 明

来年2010年は「韓国併合」から100年目にあたります。田母神元航空幕僚長は大阪での講演で、「日韓併合は、会社で言えば『対等合併』。朝鮮人にも日本人と同じ権利を与えたんです」としゃべったと、先日、朝日新聞が報じていました。100年前の日本政府高官も、目をシロク口、墓場でビックリ、でしょうね。

「併合」という文字は、当時、普通には使われていませんでした。考え出したのは外務省の政務局長だった倉知鉄吉という人です。彼はこう言っています。(わかりやすくして紹介します)

『当時、韓国を日本に合併するという議論は世間に相当唱えられたけれども、いまだにその意味がよく了解されていなかった。あたかも会社の合併のように日韓両国対等で合同するのだというような考え方もあり、文字も「合邦」とか「合併」など、いろいろな文字を用いた。

しかし、小村寿太郎外務大臣は、韓国はまったく日本の内に入ってしまって、韓国と諸外国との条約もなくなるのだという考え方であった。とにかく「合併」という文字は適切でない。そうかといって「併呑」ではいかにも侵略的で用いられぬ。いろいろ苦心した結果、私も今まで使用されたことのない「併合」という文字を新たに考え出した。これならば他国の領土を帝国(日本)領土の一部とするという意味が「合併」よりも強い。』

侵略的な匂いがうすく、しかし「韓国がまったく滅んで日本帝国の領土の一部となる」という意味が、よりはっきりと表現できる文字として考え出されたのです。「対等合併」などと誤解されないように、「併合」の文字を使ったんだと当事者が言っているのです。

こんなことを知って知らずしてか、航空幕僚長までも勤めた人間が、デタラメをいういまの日本。彼の本が書店で横積みにして売られていても、こんな言動は日本を一步外へ出ればまったく通用しません。外国ではきつと笑い物ですね。

日本人が歴史を知らない、とりわけ韓国・朝鮮(第二次大戦後、南北に分断されるまでは一つの国でした)の歴史について、よく知らない、それをよいことにして、歴史の偽造の新たな上塗りを行っているのです。

こういう輩のデタラメな言動を許さないためにはしっかり歴史を学ぶ、そのためには本を読むとともに、「旅をすること」をおすすめします。その旅の一つに、富士国際旅行社が企画している「韓国東学農民軍の戦跡を訪ねる旅」があります。今年で四回目です。

「東学農民軍? 知らんナ」という方も多いかもしれませんが。日本では、日清戦争の原因になった「東学党の乱」なら聞いたことがあるという程度。ですからあまり興味がわかないのも無理ないかもしれません。しかし、これは日本の歴史教育の責任です。

1894(明治27)年、朝鮮南部、全州の近郊で蜂起した東学農民軍は、19世紀中頃以後あいついだ農民の反乱(日本でいえば大きな百姓一揆)が大いに発展したもので、社会改革のプログラムをもっていました。したがって日本軍が朝鮮の王宮(ソウルの景福宮)を占領して日清戦争を引き起こし、日本の朝鮮侵略が明確になったとき、大規模な抗日闘争に発展したのです。日本がその後、アジアの各地で直面する抗日民族運動のさきがけになりました。

ベトナム旧非武装地帯DMZ見学とハノイ・ハロン湾・フエ・ホイアン

11月26日~12月3日:8日間 ¥198,000
募集20名(最低催行15名)添

成田 経由地 ハロン湾 経由地 ハノイ 経由地 フエ 経由地 ホイアン 成田

ベトナム戦争最大の激戦地旧非武装地帯の見学
ホーチミンルートからラザム村に続く戦略道路とその碑
日本ともゆかりのある世界遺産ホイアン旧市街をシクロで見学
遷都千年に向け修復が進む古都世界遺産フエの王宮など見学
ベトナム北部ハノイと世界遺産ハロン湾を見学
元解放戦線の人々と交流

世界遺産ラオスの古都アンパバーンとカンボジア・アンコール遺跡の旅

11月15日~11月21日:7日間 ¥187,000
2010年1月24日~1月30日:7日間 ¥187,000
募集各15名(最低催行10名)添

成田・中部 経由地 アンパバーン 経由地 シェムリアップ 成田・中部

ラオス:世界遺産古都アンパバーンの落ち着いた、信仰心のある街に3泊滞在
カンボジア:世界遺産アンコールワットの壮大な二大遺跡とクメール文化を見学

日本・韓国の市民が一緒に行く 東学農民軍の跡を訪ねる旅 韓国 5日間

10月17日~21日 ¥153,000
募集15名(最低催行10名)添

成田・関西 経由地 ソウル 経由地 景福宮、東学記念公園など 成田

全州 東学軍最後の抗戦地 ソウル 成田・関西

しかも、この大衆的抗日民族運動は日本軍によって徹底的に弾圧され、朝鮮半島の西南の端、珍島にまで追い詰められて皆殺しにされたのです。日本がアジアでこれのちのち各地でおこなうジェノサイドの最初のもので、この東学農民のたたかいた跡を訪れる、そして記念碑の前に立つ、記念館を見学する。「百聞は一見にしかず」です。

NHKは司馬遼太郎の『坂の上の雲』を原作としたスペシャルドラマを今年から三年にわたり放映します。これは「明治日本の成功物語」です。これを批判的に見るためにも「韓国東学農民軍の戦跡を訪ねる旅」は、おすすめツアーです。

「韓国併合」100年。私たちの歴史認識をきたえるツアーにご参加ください。

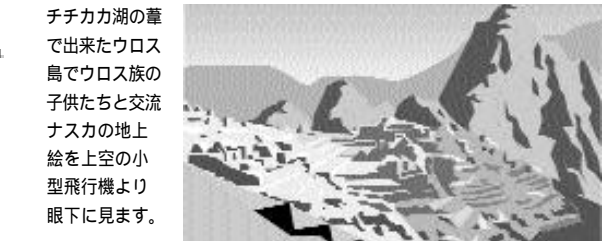
(筆者は、歴史家、奈良女子大学名誉教授)

ペルーのアンデス文明を訪ねる 9日間

10月21日~29日 ¥433,000
募集20名(最低催行12名)添

成田空港 経由地 米国 経由地 リマ(泊)
リマ市内 経由地 リマ(泊)
リマ 経由地 クスコ 経由地 ウルバンバ(泊)
ウルバンバ 経由地 マチュピチュ 経由地 クスコ(泊)
クスコ 経由地 シルスタニ遺跡 経由地 プーノ(泊)
ウロス島 経由地 フリアカ 経由地 リマ 経由地 イカ(泊)
イカ 経由地 ナスカの地上絵 経由地 イカ 経由地 リマ(機中泊)
経由地 米国 経由地 (機中泊)
経由地 成田空港

インカ及び以前のアンデス文明の遺跡を見学
マチュピチュの遺跡を見学



旅程中の表記について: の数字=泊数(一部日次)
添=添乗員付き (カ)=現地ガイドの案内